

## ST415



## 2002102

Bartscher GmbH  
Franz-Kleine-Str. 28  
D-33154 Salzkotten  
Γερμανία

τηλ. +49 5258 971-0  
φαξ: +49 5258 971-120  
**Τηλεφωνική γραμμή εξυπηρέτησης: +49 5258  
971-197**  
[www.bartscher.com](http://www.bartscher.com)



Έκδοση: 1.0

Ημερομηνία έκδοσης: 2020-11-19

## Πρωτότυπες οδηγίες χρήσης

1	Ασφάλεια .....	2
1.1	Επεξήγηση των προειδοποιητικών φράσεων .....	2
1.2	Οδηγίες ασφάλειας .....	3
1.3	Προβλεπόμενη χρήση.....	6
1.4	Ακατάλληλη χρήση.....	6
2	Γενικές πληροφορίες .....	7
2.1	Ευθύνη και εγγύηση.....	7
2.2	Προστασία πνευματικών δικαιωμάτων.....	7
2.3	Δήλωση συμμόρφωσης .....	7
3	Μεταφορά, συσκευασία και αποθήκευση .....	8
3.1	Έλεγχος παράδοσης.....	8
3.2	Συσκευασία .....	8
3.3	Αποθήκευση .....	8
4	Τεχνικά χαρακτηριστικά .....	9
4.1	Τεχνικά χαρακτηριστικά .....	9
4.2	Επισκόπηση τμημάτων της συσκευής .....	10
4.3	Λειτουργίες συσκευής .....	11
5	Εγκατάσταση και χρήση .....	12
5.1	Εγκατάσταση .....	12
5.2	Χρήση .....	14
6	Καθαρισμός .....	16
6.1	Οδηγίες ασφαλείας κατά τον καθαρισμό .....	16
6.2	Καθαρισμός .....	17
7	Ανακύκλωση.....	18



**Πριν να ξεκινήσετε τη χρήση της συσκευής πρέπει να διαβάσετε τις οδηγίες χρήσης και να τις φυλάξετε σε ένα διαθέσιμο μέρος!**

Οι οδηγίες χρήσης περιέχουν την περιγραφή της εγκατάστασης, λειτουργίας και συντήρησής της συσκευής, γι' αυτό αποτελούν σημαντική πηγή πληροφοριών και χρήσιμο εγχειρίδιο. Προϋπόθεση για την ασφαλή και σωστή λειτουργία της συσκευής είναι η εξοικείωση με όλες τις οδηγίες ασφάλειας και λειτουργίας που περιέχονται σ' αυτές τις οδηγίες. Επιπλέον, ισχύουν οι διατάξεις σχετικά με την πρόληψη ατυχημάτων, οι κανονισμοί υγείας και ασφαλείας και οι νομικοί κανονισμοί που εφαρμόζονται στον τομέα εφαρμογής της συσκευής.

Πριν αρχίσετε τη χρήση της συσκευής και ιδιαίτερα πριν την ξεκινήσετε, διαβάστε αυτές τις οδηγίες χρήσης για να αποφύγετε τραυματισμού και υλική ζημιές. Η εσφαλμένη χρήση μπορεί να οδηγήσει σε βλάβη.

Αυτές οι οδηγίες χρήσης αποτελούν αναπόσπαστο μέρος του προϊόντος και πρέπει να φυλάσσονται σε άμεση γειτνίαση με τη συσκευή και να είναι διαθέσιμες ανά πάσα στιγμή. Όταν η συσκευή μεταβιβάζεται, είναι επίσης απαραίτητο να μεταβιβαστούν μαζί και αυτές οι οδηγίες χρήσης.

GR

## 1 Ασφάλεια

Η συσκευή έχει κατασκευαστεί σύμφωνα με τους ισχύοντες κανόνες της τεχνολογίας. Ωστόσο, αυτή η συσκευή μπορεί να αποτελέσει πηγή κινδύνου, εάν χρησιμοποιηθεί ακατάλληλα ή όχι σύμφωνα με τον προορισμό της. Όλα τα άτομα που χρησιμοποιούν τη συσκευή πρέπει να τηρούν τις πληροφορίες που περιέχονται σε αυτές τις οδηγίες λειτουργίας και να τηρούν τις οδηγίες ασφαλείας.

### 1.1 Επεξήγηση των προειδοποιητικών φράσεων

Σημαντικές πληροφορίες ασφαλείας και προειδοποιήσεις σημειώνονται σε αυτό το εγχειρίδιο με τις κατάλληλες προειδοποιητικές φράσεις. Αυτές οι οδηγίες πρέπει να τηρούνται αυστηρά για την αποφυγή ατυχημάτων, τραυματισμών και υλικών ζημιών.



**ΚΙΝΔΥΝΟΣ!**

Η προειδοποιητική φράση **ΚΙΝΔΥΝΟΣ** προειδοποιεί για κινδύνους που οδηγούν σε σοβαρό τραυματισμό ή θάνατο, εάν δεν αποφεύγονται.



### ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Η προειδοποιητική φράση **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ** προειδοποιεί για κινδύνους που οδηγούν σε μέτριο ή βαρύ τραυματισμό, εάν δεν αποφεύγονται.



### ΠΡΟΣΟΧΗ!

Η προειδοποιητική φράση **ΠΡΟΣΟΧΗ** προειδοποιεί για κινδύνους που οδηγούν σε ελαφρύ ή μέτριο τραυματισμό, εάν δεν αποφεύγονται.

### ΠΡΟΣΟΧΗ!

Η προειδοποιητική φράση **ΠΡΟΣΟΧΗ** υποδεικνύει πιθανή υλικά ζημιά που μπορεί να προκύψει αν δεν ακολουθήσετε τις οδηγίες ασφαλείας.

### ΟΔΗΓΙΑ!

Το σύμβολο **ΟΔΗΓΙΑ** ενημερώνει τον χρήστη για περαιτέρω πληροφορίες και οδηγίες χρήσης.

## 1.2 Οδηγίες ασφάλειας

### Ηλεκτρικό ρεύμα

- Η υπερβολική τάση δικτύου ή η λανθασμένη εγκατάσταση μπορεί να προκαλέσει ηλεκτροπληξία.
- Η συσκευή μπορεί να συνδεθεί μόνο αν τα στοιχεία στην αναγνωριστική πινακίδα αντιστοιχούν στην τάση δικτύου.
- Για να αποφύγετε ηλεκτρικά βραχυκύκλωμα, κρατήστε τη συσκευή στεγνή.
- Σε περίπτωση δυσλειτουργίας κατά τη λειτουργία, αποσυνδέστε αμέσως τη συσκευή από την παροχή ρεύματος.
- Μην αγγίζετε το βύσμα της συσκευής με βρεγμένα χέρια.
- Μην πιάνετε ποτέ τη συσκευή όταν έχει πέσει μέσα στο νερό. Άμεσα αποσυνδέστε τη συσκευή από την παροχή ρεύματος.
- Όλες οι επισκευές και το άνοιγμα του περιβλήματος επιτρέπεται να πραγματοποιούνται μόνο από ειδικούς και κατάλληλα εργαστήρια.
- Μην μεταφέρετε τη συσκευή πιάνοντάς την από το καλώδιο.
- Μην αφήνετε το καλώδιο τροφοδοσίας να έχει επαφή με πηγές θερμότητας ή αιχμηρές άκρες.

- Το καλώδιο τροφοδοσίας δεν πρέπει να λυγίζει, να συμπιέζεται ή να είναι δεμένο.
- Το καλώδιο τροφοδοσίας πρέπει πάντα να ξετυλιχθεί πλήρως.
- Ποτέ μην τοποθετείτε τη συσκευή ή άλλα αντικείμενα πάνω στο καλώδιο τροφοδοσίας.
- Για να απενεργοποιήσετε την τροφοδοσία, πάντα πρέπει να πιάσετε το βύσμα.
- Πρέπει να ελέγχετε τακτικά το καλώδιο τροφοδοσίας για φθορά. Ποτέ μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή με βλαμμένο καλώδιο τροφοδοσίας. Αν το καλώδιο είναι βλαμμένο, τότε με σκοπό να αποφύγετε κίνδυνο πρέπει να αναθέσετε την ανταλλαγή του στο εργοστάσιοσέρβις ή στο εξουσιοδοτημένο ηλεκτρολόγο.

### Εύφλεκτα υλικά

- Ποτέ μην εκθέτετε τη συσκευή σε υψηλές θερμοκρασίες, όπως κουζίνα, φούρνος, ανοικτή φλόγα, θερμαντικό εξοπλισμό κλπ.
- Η συσκευή πρέπει να καθαρίζεται τακτικά για να αποφευχθεί κίνδυνος πυρκαγιάς.
- Μην καλύπτετε τη συσκευή, π.χ. με αλουμινόχαρτο ή πανιά.
- Χρησιμοποιήστε τη συσκευή μόνο χρησιμοποιώντας τα υλικά που έχουν καθοριστεί για το σκοπό αυτό και με τις κατάλληλες ρυθμίσεις θερμοκρασίας. Τα υλικά, τα προϊόντα διατροφής και τα υπολείμματα τροφίμων στη συσκευή ενδέχεται να αναφλεγούν.
- Ποτέ μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή δίπλα σε ανάφλεκτα ή εύφλεκτα υλικά (π.χ. βενζίνη, οινόπνευμα, αλκοόλ). Η υψηλή θερμοκρασία προκαλεί την εξάτμιση αυτών των υλικών και ως επακόλουθο της επαφής με τις πηγές ανάφλεξης μπορεί να προκληθεί έκρηξη.
- Σε περίπτωση πυρκαγιάς, πριν να λάβετε κατάλληλα μέτρα πυρόσβεσης, αποσυνδέστε τη συσκευή από την παροχή ρεύματος. Ποτέ μην σβήνετε την πυρκαγιά με νερό όσο η συσκευή είναι συνδεδεμένη στην ηλεκτρική ενέργεια. Μετά τη σβέση της φωτιάς, πρέπει να εξασφαλιστεί επαρκής παροχή καθαρού αέρα.

### Η επιφάνεια καίει

- Οι επιφάνειες της συσκευής ζεσταίνονται πολύ κατά τη λειτουργία. Υπάρχει κίνδυνος εγκαυμάτων. Υψηλές θερμοκρασίες παραμένουν επίσης και μετά την απενεργοποίηση.
- Μην αγγίζετε καμία ζεστή επιφάνεια της συσκευής. Χρησιμοποιήστε τα διαθέσιμα χειριστήρια και λαβές.
- Η συσκευή μπορεί να μεταφέρεται και να καθαρίζεται μόνο αφού έχει κρυώσει εντελώς.

## Ασφάλεια

---

- Ποτέ μην ψεκάστε τις θερμές επιφάνειες με κρύο νερό ή εύφλεκτα υγρά.

### Απειλή για την υγεία από καμένα τρόφιμα!

- Τα ακρυλαμίδια που βρίσκονται στα καμένα τρόφιμα είναι επικίνδυνα για την υγεία και μπορούν να προκαλέσουν καρκίνο.
- Απομακρύνετε τα καμένα κομμάτια.
- Τα προϊόντα δεν πρέπει να ψήνονται για να γίνονται πολύ σκούρα.

### Λειτουργικό προσωπικό

- Η συσκευή αυτή δεν επιτρέπεται να χειρίζεται από άτομα (συμπεριλαμβανομένων παιδιών) με περιορισμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες, καθώς και άτομα με περιορισμένη εμπειρία ή/και περιορισμένη γνώση.
- Τα παιδιά πρέπει να εποπτεύονται για να υπάρχει σιγουριά ότι δεν παίζουν ή δεν εκκινούν τη συσκευή.

### Λειτουργία μόνο υπό εποπτεία

- Η συσκευή μπορεί να λειτουργεί μόνο υπό επίβλεψη.
- Να παραμένετε πάντα κοντά στην συσκευή.

GR

### Ακατάλληλη χρήση

- Η ακατάλληλη ή απαγορευμένη χρήση ενδέχεται να προκαλέσει βλάβη στη συσκευή.
- Η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί μόνο όταν η τεχνική της κατάσταση δεν γεννάει αμφιβολία και επιτρέπει την ασφαλή λειτουργία.
- Η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί μόνο εάν όλες οι συνδέσεις έχουν γίνει σύμφωνα με τους κανονισμούς.
- Η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί μόνο όταν είναι καθαρή.
- Χρησιμοποιείτε μόνο γνήσια ανταλλακτικά. Μην επιχειρήσετε ποτέ να επισκευάσετε τη συσκευή μόνοι σας.
- Απαγορεύονται οιοσδήποτε αλλαγές και τροποποιήσεις της συσκευής.

## 1.3 Προβλεπόμενη χρήση

Οποιαδήποτε χρήση της συσκευής για διάφορους σκοπούς ή/και παρέκκλιση από την προβλεπόμενη χρήση που περιγράφεται παρακάτω απαγορεύεται και θεωρείται ακατάλληλη.

Η ακόλουθη χρήση είναι σύμφωνη με την προβλεπόμενη:

- Ψήσιμο πίτσας και άλλων παρόμοιων προϊόντων.

## 1.4 Ακατάλληλη χρήση

Η εσφαλμένη χρήση μπορεί να προκαλέσει σοβαρούς τραυματισμούς σε πρόσωπα και υλικές ζημιές που προκαλούνται από επικίνδυνη τάση, φωτιά και υψηλές θερμοκρασίες. Με τη βοήθεια της συσκευής αυτής μπορεί να γίνονται μόνο οι εργασίες που περιγράφονται σ' αυτές τις οδηγίες χρήσης.

Η ακόλουθη χρήση δεν είναι σύμφωνη με την προβλεπόμενη:

- Ψήσιμο ακατάλληλων αρτοσκευασμάτων.



## 2 Γενικές πληροφορίες

### 2.1 Ευθύνη και εγγύηση

Όλες οι πληροφορίες και οι οδηγίες που περιλαμβάνονται στις οδηγίες χρήσης συντάχθηκαν βάσει έγκυρους κανονισμούς, σύγχρονες κατασκευαστικές και μηχανικές γνώσεις, καθώς και τη δική μας γνώση και εμπειρία πολλών ετών. Σε περίπτωση παραγγελίας ειδικών μοντέλων ή προσθέτων λειτουργιών, καθώς και χρήσης των πιο σύγχρονων τεχνικών επιτευγμάτων, η συσκευή που σας έχει παραδοθεί μπορεί να διαφέρει, υπό ορισμένες συνθήκες, από τις περιγραφές και τα σχέδια αυτών εδώ των οδηγιών χρήσης.

Ο κατασκευαστής δεν φέρει ευθύνη για ζημιές και δυσλειτουργίες που προκύπτουν από:

- τη μην τήρηση των οδηγιών χρήσης,
- την ακατάλληλη χρήση,
- τεχνικές τροποποιήσεις του χρήστη,
- τη χρήση των μην προβλεπόμενων ανταλλακτικών.

Διατηρούμε το δικαίωμα να προβούμε σε τεχνικές αλλαγές στο προϊόν για να βελτιώσουμε τις χρηστικές του δυνατότητες και την απόδοσή του.

GR

### 2.2 Προστασία πνευματικών δικαιωμάτων

Οι οδηγίες χρήσης και τα κείμενα, σχέδια, φωτογραφίες και άλλα στοιχεία περιέχονται σ' αυτές προστατεύονται από τους νόμους περί της πνευματικής ιδιοκτησίας. Χωρίς την έγγραφη άδεια του παραγωγού απαγορεύεται η αναπαραγωγή του περιεχομένου των οδηγιών σε οποιαδήποτε μορφή και με οποιοδήποτε τρόπο, και επίσης του οποιοδήποτε μέρους αυτών καθώς και η χρήση αυτών ή/και διανομή σε τρίτους. Παραβιάσεις των ανωτέρω οδηγούν στην υποχρέωση καταβολής αποζημίωσης. Επιφυλασσόμαστε του δικαιώματος να διεκδικούμε πρόσθετες παροχές.

### 2.3 Δήλωση συμμόρφωσης

Η συσκευή συμμορφώνεται με τα ισχύοντα πρότυπα και τις οδηγίες της Ευρωπαϊκή Ένωση. Τα παραπάνω επιβεβαιώνονται στη δήλωση συμμόρφωσης ΕΚ. Αν χρειαστεί, θα χαρούμε να σας αποστείλουμε τη σχετική δήλωση συμμόρφωσης.

### 3 Μεταφορά, συσκευασία και αποθήκευση

#### 3.1 Έλεγχος παράδοσης

Μετά την παραλαβή της συσκευής πρέπει αμέσως να ελέγξετε αν η συσκευή έφτασε ολόκληρη και αν έχουν προκληθεί ζημιές κατά τη διάρκεια της μεταφοράς. Σε περίπτωση ορατών ζημιών λόγω μεταφοράς, πρέπει να αρνηθείτε την παραλαβή της συσκευής ή να την παραλάβετε υπό όρους. Στα έγγραφα μεταφοράς/δελτίο αποστολής της εταιρείας μεταφορών, πρέπει να επισημάνετε την έκταση της ζημίας και να υποβάλετε σχετική καταγγελία. Οι κρυφές ζημιές πρέπει να δηλώνονται αμέσως μετά την ταυτοποίησή τους, καθώς οι αξιώσεις μπορούν να διεκδικηθούν μόνο εντός των προβλεπόμενων προθεσμιών.

Σε περίπτωση που λείπει οποιοδήποτε εξάρτημα ή αξεσουάρ παρακαλώ, επικοινωνήστε με το δικό μας Τμήμα Εξυπηρέτησης Πελατών.

#### 3.2 Συσκευασία

Μην πετάτε το χαρτόνι της συσκευής. Μπορεί να χρειαστεί για την αποθήκευση, τη μεταφορά ή την αποστολή της συσκευής στο δικό μας κέντρο επισκευών σε περίπτωση ενδεχόμενων βλαβών.

GR

Η συσκευασία και τα μεμονωμένα μέρη είναι κατασκευασμένα από ανακυκλώσιμα υλικά. Και ειδικά: πλαστικά φύλλα και πλαστικές σακούλες, συσκευασία από χαρτόνι.

Κατά τη διάθεση των συσκευασιών, τηρήστε τους κανονισμούς στη χώρα σας. Τα υλικά συσκευασίας που μπορεί να επαναχρησιμοποιηθούν πρέπει να ανακυκλώνονται.

#### 3.3 Αποθήκευση

Κρατήστε τη συσκευασία κλειστή μέχρι να εγκατασταθεί η συσκευή και κατά την αποθήκευση ακολουθήστε τις εξωτερικές σημάνσεις σχετικά με την τοποθέτηση και την αποθήκευση. Η συσκευασία πρέπει να αποθηκεύεται μόνο κάτω από τις ακόλουθες συνθήκες:

- σε εσωτερικούς χώρους
- σε ξηρό περιβάλλον και χωρίς σκόνη
- μακριά από επιθετικά μέσα
- σε μέρος προστατευμένο από το φως του ήλιου
- σε χώρο προστατευμένο από μηχανικούς κραδασμούς.

Σε περίπτωση αποθήκευσης μεγαλύτερης διάρκειας (πάνω από τρεις μήνες), χρειάζεται τακτικός έλεγχος όλων των εξαρτημάτων και της συσκευασίας. Αν είναι απαραίτητο, η συσκευασία πρέπει να αντικατασταθεί με καινούργια.

## 4 Τεχνικά χαρακτηριστικά

### 4.1 Τεχνικά χαρακτηριστικά

Όνομασία:	Φούρνος πίτσας ST415
Κωδ. προϊόντος:	2002102
Υλικό:	ανοξείδωτος χάλυβας
Υλικό θαλάμου ψησίματος:	ανοξείδωτος χάλυβας, Πάτος από ανθεκτική στη θερμότητα πέτρα
Μέγεθος πίτσας, Ø μέγιστη σε cm:	40
Εύρος θερμοκρασίας από - έως σε ° C:	50 - 350
Στοιχεία σύνδεσης:	2 kW / 230 V / 50 Hz
Διαστάσεις (πλάτος x βάθος x ύψος) σε mm	580 x 565 x 320
Διαστάσεις εσωτερικού (πλάτος x βάθος x ύψος) σε mm:	415 x 410 x 120
Βάρος σε kg:	24,8

GR

Διατηρούμε το δικαίωμα πραγματοποίησης τεχνικών μετατροπών!

#### Έκδοση / Ιδιότητες

- Χαρακτηριστικά: άνω θερμαντικό στοιχείο, κάτω θερμαντικό στοιχείο
- Άνω θερμαντικό στοιχείο, κάτω θερμαντικό στοιχείο ρυθμιζόμενα ξεχωριστά
- Μόνωση: βαμβάκι
- Εσωτερικός φωτισμός
- Παράθυρο ελέγχου
- Σύνδεση συσκευής: έτοιμη για σύνδεση
- Χρονοδιακόπτης: επιλογή στο εύρος 0-120 λεπτών ή συνεχή λειτουργία
- Χρόνος προθέρμανσης: 10 λεπτά

## 4.2 Επισκόπηση τμημάτων της συσκευής

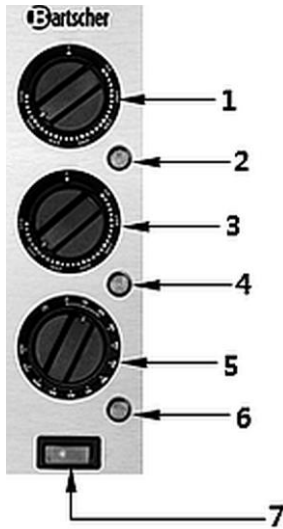


Εικ. 1

GR

- |  |                      |
|--|----------------------|
| 1. Περιβλήμα   | 2. Οπές εξαερισμού   |
| 3. Εσωτερικό φωτισμός θαλάμου ψησίμου                                      | 4. Πάνελ χειρισμού   |
| 5. Κάτω μέρος θαλάμου ψησίματος από πέτρα ανθεκτική στην υψηλή θερμοκρασία | 6. Λαβή πόρτας       |
| 7. Πόρτα με παράθυρο ελέγχου   | 8. Θάλαμος ψησίματος |

### Εξαρτήματα χειρισμού



1. Ρυθμιστής θερμοκρασίας του πάνω θερμαντήρα
2. Ενδεικτική λυχνία προθέρμανσης του πάνω θερμαντήρα (πορτοκαλί)
3. Ρυθμιστής θερμοκρασίας του κάτω θερμαντήρα
4. Ενδεικτική λυχνία προθέρμανσης του κάτω θερμαντήρα (πορτοκαλί)
5. Χρονοδιακόπτης
6. Ενδεικτική λυχνία χρονοδιακόπτη (πράσινη)
7. Διακόπτης εσωτερικού φωτισμού με ενσωματωμένη ενδεικτική λυχνία (πράσινη)

Εικ. 2

### 4.3 Λειτουργίες συσκευής

Ο συμπαγής φούρνος για πίτσα είναι η τέλεια επιλογή για μπιστρό, μπαρ και σνακ μπαρ. Τα επάνω και κάτω θερμαντικά στοιχεία, τα οποία μπορούν να ενεργοποιηθούν ξεχωριστά, σας επιτρέπουν να ψήνετε μια τραγανή πίτσα με διάμετρο 40 cm στην πέτρα για πίτσα. Το παράθυρο ελέγχου και ο χρονοδιακόπτης εγγυώνται τέλεια αποτελέσματα.

## 5 Εγκατάσταση και χρήση

### 5.1 Εγκατάσταση



#### ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ!

Η εσφαλμένη εγκατάσταση, ρύθμιση, λειτουργία, συντήρηση ή λανθασμένο χειρισμό της συσκευής μπορεί να προκαλέσει τραυματισμούς σε πρόσωπα και ζημιές σε πράγματα.

Η τοποθέτηση και η εγκατάσταση, καθώς και οι επισκευές μπορούν να πραγματοποιηθούν μόνο από εξουσιοδοτημένη τεχνική υπηρεσία σύμφωνα με την ισχύουσα εθνική νομοθεσία.

#### Αποσυσκευασία / εγκατάσταση

- Αποσυσκευάστε τη συσκευή και αφαιρέστε όλα τα εξωτερικά και εσωτερικά στοιχεία συσκευασίας και τις ασφάλιες για τη μεταφορά.



#### ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ!

##### Κίνδυνος ασφυξίας!

Απαγορεύεται τα παιδιά να έχουν πρόσβαση σε υλικά συσκευασίας όπως πλαστικές σακούλες και στοιχεία φελιζόλ.

- Αν υπάρχει προστατευτική μεμβράνη πάνω στη συσκευή, αφαιρέστε την. Πρέπει να βγάλετε την προστατευτική μεμβράνη προσεκτικά έτσι ώστε να μην αφήσετε υπολείμματα κόλλας. Εναλλακτικά αφαιρέστε τα υπολείμματα της κόλλας με κατάλληλο διαλυτικό.
- Προσέξτε να μην καταστρέψετε την πινακίδα τύπου και τις προειδοποιητικές οδηγίες στη συσκευή.
- **Ποτέ** μην τοποθετείτε τη συσκευή σε περιβάλλον με υγρασία ή υγρό.
- Πρέπει να τοποθετήσετε τη συσκευή έτσι ώστε η πρίζα να είναι πάντα εύκολα διαθέσιμη με σκοπό τη γρήγορη αποσύνδεση της συσκευής όταν υπάρξει τέτοια ανάγκη.
- Η συσκευή πρέπει να τοποθετηθεί σε μια επιφάνεια με τις ακόλουθες ιδιότητες:
  - ίσια, με επαρκή φέρουσα ικανότητα, ανθεκτική στο νερό, στεγνή και ανθεκτική στις υψηλές θερμοκρασίες
  - αρκετά μεγάλη, έτσι ώστε η εργασία με τη συσκευή να γίνεται χωρίς προβλήματα
  - εύκολα προσβάσιμη
  - έχοντας που έχει καλό εξαερισμό.

## Εγκατάσταση και χρήση

---

- Διατηρήστε επαρκή απόσταση από τις άκρες του τραπέζιού. Η συσκευή μπορεί να ανασηκωθεί και να πέσει.
- Διατηρήστε ελάχιστη απόσταση 20 cm σε όλες τις πλευρές για να διασφαλίσετε την ασφαλή λειτουργία της συσκευής. Λάβετε υπόψη τις ισχύουσες πυροσβεστικές διατάξεις.
- Αν η συσκευή τοποθετηθεί άμεσα δίπλα σε ένα τοίχο ή έπιπλο τότε ο τοίχος και τα έπιπλα πρέπει να είναι ανθεκτικά στη δράση της θερμοκρασίας έως 60° C. Αν ο τοίχος είναι κατασκευασμένος από καύσιμο υλικό τότε πρέπει να βάλετε μια στρώση ανθεκτική στη δράση υψηλής θερμοκρασίας.
- Ποτέ μην καλύπτετε τις οπές εξαερισμού στη συσκευή. Ποτέ μην καλύπτετε τη συσκευή με υφάσματα ή κουβέρτες και μην κρεμάτε ποτέ αντικείμενα στη συσκευή.

### Σύνδεση με ηλεκτρικό ρεύμα

- Βεβαιωθείτε ότι τα τεχνικά χαρακτηριστικά της συσκευής (βλ. την αναγνωριστική πινακίδα) ταιριάζουν με τα στοιχεία του τοπικού δικτύου.
- Συνδέστε τη συσκευή σε μια μόνη, επαρκώς προστατευμένη πρίζα με προστατευτική επαφή. Μην συνδέετε τη συσκευή σε μια πολλαπλή υποδοχή.
- Κατευθύνετε το καλώδιο σύνδεσης έτσι ώστε κανείς να μην μπορεί να πατήσει πάνω του ή να περάσει πάνω από αυτό.
- Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή με εξωτερικό χρονοδιακόπτη ή τηλεχειριστήριο.

### 5.2 Χρήση



#### ΠΡΟΣΟΧΗ!

**Κίνδυνος εγκαύματος!**

**Εξωτερικές επιφάνειες της συσκευής είναι πολύ ζεστές όταν η συσκευή λειτουργεί.**

Μην αγγίζετε τις θερμές επιφάνειες της συσκευής.

Για το χειρισμό της συσκευής χρησιμοποιήστε μόνο τους προβλεπόμενους για αυτό το σκοπό διακόπτες και περιστρεφόμενους ελεγκτές.

**Ο θάλαμος ψησίματος ζεσταίνεται πολύ κατά τη χρήση!**

Φοράτε προστατευτικά γάντια όταν αφαιρείτε την έτοιμη πίτσα!

#### Πριν από την πρώτη χρήση

1. Πριν να αρχίσετε να χρησιμοποιείτε τη συσκευή, καθαρίστε τη σύμφωνα με τις οδηγίες που αναφέρονται στην παράγραφο **«Καθαρισμός»**.
2. Τέλος, τα πλυμένα στοιχεία θα πρέπει να στεγνώσουν καλά.
3. Συνδέστε τη συσκευή στην κατάλληλη μόνη πρίζα.
4. Ξεκινήστε τον χρονοδιακόπτη για να ενεργοποιήσετε τη συσκευή.
5. Πριν από τη πρώτη χρήση, θερμάνετε το φούρνο πίτσας χωρίς τρόφιμα σε θερμοκρασία 200° C (πάνω και κάτω θερμαντικά στοιχεία) για 30 λεπτά. Ακολουθήστε τις οδηγίες που αναφέρονται στο κεφάλαιο **«Ρυθμίσεις»**.  
Η συσκευή μπορεί να προκαλέσει δυσάρεστη οσμή που προκύπτει από την παρουσία υπολειμμάτων παραγωγής όπως τα λίπη, τα έλαια και οι ρητίνες.
6. Βεβαιωθείτε ότι υπάρχει επαρκής αερισμός του χώρου στον οποίο είναι εγκατεστημένη η συσκευή.

#### Προγραμματισμός

##### Θερμοκρασία

1. Για να ρυθμίσετε την επιθυμητή θερμοκρασία στον θάλαμο ψησίματος, γυρίστε τον ελεγκτή θερμοκρασίας για το άνω (1) και το κάτω (3) θερμαντικό στοιχείο στην κατάλληλη ρύθμιση θερμοκρασίας.

Είναι δυνατή η ομαλή ρύθμιση της θερμοκρασίας για το άνω και το κάτω θερμαντικό στοιχείο στην περιοχή από 50° C έως 350° C.

Όταν επιτευχθεί η καθορισμένη θερμοκρασία, η σχετική ενδεικτική λυχνία θέρμανσης σβήνει και η συσκευή είναι έτοιμη για το ψησίμα της πίτσας.



### ΟΔΗΓΙΑ:

Πριν από την προετοιμασία φαγητών, θερμάνετε πάντα τη συσκευή στην επιθυμητή θερμοκρασία. Ο χρόνος θέρμανσης είναι περίπου 10 λεπτά.

### Ρύθμιση χρόνου ψησίματος

1. Γυρίστε τον χρονοδιακόπτη δεξιόστροφα για να ρυθμίσετε τον χρόνο θερμικής επεξεργασίας μέχρι 120 λεπτά.



Εικ. 3

2. Γυρίστε τον χρονοδιακόπτη αριστερόστροφα για να το ρυθμίσετε σε συνεχή λειτουργία.

Η συσκευή δεν απενεργοποιείται αυτόματα με αυτήν τη ρύθμιση. Για να απενεργοποιήσετε τη συσκευή, ο χρονοδιακόπτης πρέπει να ρυθμιστεί στο «0».

### Ψήσιμο πίτσας

1. Ανοίξτε την πόρτα του φούρνου με τη λαβή.
2. Τοποθετήστε την προετοιμασμένη πίτσα (Ø έως 40 cm) στο κάτω μέρος του θαλάμου ψησίματος.
3. Κλείστε την πόρτα του φούρνου.

#### **ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ!**

**Ποτέ μην αφήσετε την ενεργοποιημένη συσκευή χωρίς εποπτεία!**

**Παρακολουθήστε τη διαδικασία ψησίματος μέσα από το παράθυρο στην πόρτα του φούρνου.**

4. Όταν τελειώσει ο χρόνος ψησίματος, ανοίξτε την πόρτα του φούρνου. Η πόρτα του φούρνου ασφαλίζει στη θέση της.
5. Για να ανοίξετε την πόρτα του φούρνου, σηκώστε την ελαφρώς.
6. Αφού παρέλθει ο χρόνος ψησίματος, χρησιμοποιήστε τα κατάλληλα σκεύη για να αφαιρέσετε την έτοιμη πίτσα από το φούρνο.

### Διακόπτης On/Off για τον εσωτερικό φωτισμό

1. Εάν είναι απαραίτητο, ενεργοποιήστε τον εσωτερικό φωτισμό του θαλάμου
2. Ενεργοποιήστε τον σχετικό διακόπτη στον πίνακα ελέγχου της συσκευής ρυθμίζοντας τον στη θέση «I».

Όταν ο εσωτερικός φωτισμός είναι αναμμένος, ανάβει η πράσινη ενδεικτική λυχνία στον διακόπτη,

3. Για να απενεργοποιήσετε τον εσωτερικό φωτισμό, ρυθμίστε το διακόπτη στη θέση «0».

### Απενεργοποίηση της συσκευής

1. Εάν η συσκευή δεν χρησιμοποιείται πλέον, γυρίστε τον ελεγκτή θερμοκρασίας και τον χρονοδιακόπτη στη ρύθμιση «0».
2. Αποσυνδέστε τη συσκευή από την τροφοδοσία ρεύματος (τραβήξτε το φως από την πρίζα!).

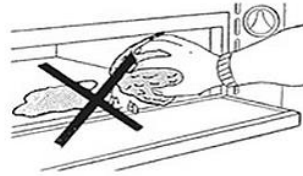
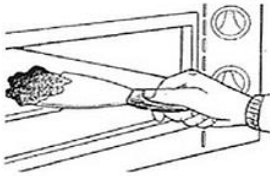
## 6 Καθαρισμός

### 6.1 Οδηγίες ασφαλείας κατά τον καθαρισμό

- Πριν από τον καθαρισμό, η συσκευή πρέπει να αποσυνδεθεί από την παροχή ρεύματος.
- Αφήστε τη συσκευή να κρυώσει εντελώς.
- Προσέξτε να μην εισέλθει νερό μέσα στη συσκευή. Μην βυθίζετε τη συσκευή σε νερό ή άλλα υγρά κατά τον καθαρισμό. Για να καθαρίσετε τη συσκευή μην χρησιμοποιήσετε ρεύμα νερού υπό πίεση.
- Μην χρησιμοποιείτε αιχμηρά ή μεταλλικά αντικείμενα (μαχαίρι, πιρούνι κ.λπ.) για να καθαρίσετε τη συσκευή. Τα αιχμηρά αντικείμενα μπορούν να βλάψουν τη συσκευή και να προκαλέσουν ηλεκτροπληξία όταν έρχονται σε επαφή με τα αγώγιμα στοιχεία.
- Μην χρησιμοποιείτε λειαντικά καθαριστικά που περιέχουν διαλύτες ούτε καυστικά μέσα καθαρισμού. Μπορούν να βλάψουν την επιφάνεια.

### 6.2 Καθαρισμός

1. Να πλένετε τη συσκευή τακτικά.
2. Καθαρίστε ειδικά ακριβώς τα εξαρτήματα της συσκευής τα οποία έχουν επαφή με τα φαγητά.
3. Αφαιρέστε τυχόν υπολείμματα τροφίμων από το θάλαμο ψησίματος μετά από κάθε διαδικασία ψησίματος χρησιμοποιώντας μεταλλική σπάτουλα ή ξύστρα.



Εικ. 4

4. Καθαρίστε τις εξωτερικές επιφάνειες και την πόρτα του φούρνου με το παράθυρο ελέγχου με ένα μαλακό, υγρό πανί.
5. Χρησιμοποιήστε ένα ήπιο απορρυπαντικό εάν είναι απαραίτητο.
6. Ελέγχετε τακτικά τις σπές εξαερισμού στη συσκευή.
7. Εάν είναι απαραίτητο, καθαρίστε τις σπές εξαερισμού με μαλακή βούρτσα ή ηλεκτρική σκούπα για να εξασφαλίσετε την κυκλοφορία του αέρα μέσα στη συσκευή.

## 7 Ανακύκλωση

### Ηλεκτρικές συσκευές



Ο ηλεκτρικός εξοπλισμός σημειώνεται με αυτό το σύμβολο. Οι ηλεκτρικές συσκευές πρέπει να απορρίπτονται και να ανακυκλώνονται με κατάλληλο και φιλικό προς το περιβάλλον τρόπο. Μην πετάτε ηλεκτρικές συσκευές μαζί με οικιακά απορρίμματα. Αποσυνδέστε τη συσκευή από την παροχή ρεύματος και αφαιρέστε το καλώδιο σύνδεσης από τη συσκευή.

Οι ηλεκτρικές συσκευές πρέπει να μεταφέρονται σε καθορισμένα σημεία συλλογής.